

BỘ CÔNG THƯƠNG

Số: **9 2 69** /QĐ-BCT

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Hà Nội, ngày 01 tháng 9 năm 2015

QUYẾT ĐỊNH

Điều tra áp dụng biện pháp tự vệ

BỘ TRƯỞNG BỘ CÔNG THƯƠNG

Căn cứ Pháp lệnh số 42/2002/PL-UBTVQH10 ngày 25 tháng 5 năm 2002 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về tự vệ trong nhập khẩu hàng hóa nước ngoài vào Việt Nam;

Căn cứ Nghị định số 150/2003/NĐ-CP ngày 08 tháng 12 năm 2003 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành Pháp lệnh về tự vệ trong nhập khẩu hàng hóa nước ngoài vào Việt Nam;

Căn cứ Nghị định số 95/2012/NĐ-CP ngày 12 tháng 11 năm 2012 của Chính phủ quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Bộ Công Thương;

Căn cứ Quyết định số 848/2013/QĐ-BCT ngày 05 tháng 02 năm 2013 của Bộ Công Thương quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Cục Quản lý cạnh tranh;

Xét đề nghị của Cục trưởng Cục Quản lý cạnh tranh,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Tiến hành điều tra áp dụng biện pháp tự vệ đối với mặt hàng bột ngọt (tên tiếng anh: Monosodium glutamate - MSG) với mã HS: 2922.42.20 nhập khẩu vào Việt Nam từ các nước/vùng lãnh thổ khác nhau (mã số vụ việc 15-KN-TVE-01) với nội dung chi tiết nêu trong Thông báo gửi kèm theo Quyết định này.

Điều 2. Trình tự thủ tục điều tra thực hiện theo pháp luật về tự vệ trong nhập khẩu hàng hóa nước ngoài vào Việt Nam.

Điều 3. Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày ký.

Điều 4. Chánh văn phòng Bộ, Cục trưởng Cục Quản lý cạnh tranh và Thủ trưởng các đơn vị, các bên liên quan chịu trách nhiệm thi hành quyết định này.

Nơi nhận:

- Như Điều 4;
- Văn phòng Chính phủ;
- Các Bộ: TC, NG, TTTT;
- Tổng cục Hải quan;
- Cục XNK;
- Các Vụ: CNN, ĐB, PC, TC, HTQT, KH;
- Lưu: VT, QLCT (06).



Vũ Huy Hoàng



BỘ CÔNG THƯƠNG

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

THÔNG BÁO

V/v điều tra áp dụng biện pháp tự vệ

(Kèm theo Quyết định số 9269/QĐ-BCT ngày 01 tháng 9 năm 2015 của Bộ trưởng Bộ Công Thương)

Theo quy định của Pháp lệnh số 42/2002/PL-UBTVQH10 ngày 25 tháng 5 năm 2002 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về tự vệ trong nhập khẩu hàng hóa nước ngoài vào Việt Nam (sau đây gọi là “Pháp lệnh Tự vệ”), Bộ Công Thương thông báo nội dung chi tiết về việc tiến hành điều tra áp dụng biện pháp tự vệ đối với mặt hàng bột ngọt (tên tiếng anh: Monosodium Glutamate - MSG) với mã HS: 2922.42.20 nhập khẩu vào Việt Nam từ các nước/vùng lãnh thổ khác nhau như sau:

1. Thông tin cơ bản

Ngày 09 tháng 6 năm 2015, Bộ Công Thương nhận được Hồ sơ yêu cầu áp dụng biện pháp tự vệ đối với mặt hàng bột ngọt nhập khẩu vào Việt Nam, có mã HS: 2922.42.20 (sau đây gọi là “hàng hóa thuộc đối tượng điều tra”), của Công ty CPHH Vedan Việt Nam (sau đây gọi là “Bên yêu cầu”). Sau khi xem xét hồ sơ, Bộ Công Thương đã xác nhận Hồ sơ của Bên yêu cầu là đầy đủ và hợp lệ theo quy định của pháp luật.

2. Bên yêu cầu

Bên yêu cầu là Công ty CPHH Vedan Việt Nam (Vedan) lập Hồ sơ yêu cầu áp dụng biện pháp tự vệ đối với mặt hàng bột ngọt (tên tiếng anh: Monosodium glutamate - MSG) với mã HS: 2922.42.20. Doanh nghiệp này chiếm 46,95% tổng sản lượng được sản xuất trong nước. Như vậy, Bên yêu cầu đáp ứng được yêu cầu về tỉ lệ đại diện (25% tổng sản lượng hàng hóa tương tự sản xuất trong nước) theo quy định tại Điều 10, Pháp lệnh 42/2002/PL-UBTVQH10.

Với việc Công ty TNHH Miwon Việt Nam ủng hộ đơn yêu cầu áp dụng biện pháp tự vệ của Bên yêu cầu, ngành sản xuất trong nước gồm có Bên yêu cầu và các bên ủng hộ chiếm 59,19% tổng lượng sản xuất hàng hóa tương tự ở trong nước. Tỉ lệ này đáp ứng được yêu cầu về ngành sản xuất trong nước theo quy định

tại Điều 3, Nghị định số 150/2003/NĐ-CP của Chính phủ ngày 08 tháng 12 năm 2003 quy định chi tiết thi hành Pháp lệnh về tự vệ trong nhập khẩu hàng hóa nước ngoài vào Việt Nam.

3. Hàng hóa thuộc đối tượng điều tra

Hàng hóa nhập khẩu thuộc đối tượng điều tra là mặt hàng bột ngọt, còn được gọi là mì chính (tên tiếng anh: Monosodium Glutamate - MSG), có mã HS: 2922.42.20.

4. Đánh giá của cơ quan điều tra

Sau khi xem xét Hồ sơ yêu cầu áp dụng biện pháp tự vệ của Bên yêu cầu, Bộ Công Thương đánh giá như sau:

- Theo số liệu Bên yêu cầu cung cấp, có dấu hiệu cho thấy mặt hàng bột ngọt nhập khẩu có sự gia tăng đột biến trong giai đoạn 2012 - 2014 cả về tương đối và tuyệt đối.

- Bên yêu cầu đã chịu thiệt hại về các chỉ số: sản lượng sản xuất giảm; hệ số sử dụng công suất giảm; thị phần, doanh thu, lợi nhuận, lao động đều giảm; tồn kho bột ngọt tăng; chi phí sản xuất tăng nhưng giá bán không tăng.

- Có mối quan hệ nhân quả giữa hàng hóa nhập khẩu gia tăng đột biến và thiệt hại nghiêm trọng gây ra cho Bên yêu cầu.

Dựa trên các phân tích như trên đã đủ điều kiện để Bộ Công Thương tiến hành điều tra áp dụng biện pháp tự vệ đối với mặt hàng thuộc đối tượng điều tra.

5. Thủ tục điều tra tiếp theo

- Theo quy định tại điều 13 của Pháp lệnh Tự vệ, các Bên muốn đăng ký làm Bên liên quan có thể gửi đăng ký tới Cơ quan điều tra (Cục Quản lý cạnh tranh – Bộ Công Thương). Đơn đăng ký làm Bên liên quan của vụ việc phải được gửi tới Cơ quan điều tra theo địa chỉ được nêu tại Mục 6 của Thông báo này;

- Bản câu hỏi điều tra sẽ được gửi đến các Bên liên quan sau ngày ra quyết định điều tra. Tất cả các Bên liên quan có thể nêu quan điểm của mình về vụ việc này trong thời hạn 30 ngày kể từ ngày Bộ Công Thương ra quyết định điều tra vụ việc. Bộ Công Thương sẽ có trách nhiệm xem xét tất cả các thông tin, chứng cứ, quan điểm của các Bên liên quan trước khi đưa ra kết luận về vụ việc.

- Theo quy định tại điều 18 của Pháp lệnh Tự vệ, thời hạn điều tra không quá 6 tháng kể từ ngày Bộ trưởng Bộ Công Thương ra quyết định điều tra. Trong trường hợp cần thiết, thời hạn điều tra có thể được gia hạn một lần không quá 2 tháng tiếp theo.

- Theo quy định tại điều 20 của Pháp lệnh Tự vệ, Bộ trưởng Bộ Công Thương có thể ra quyết định áp dụng biện pháp tự vệ tạm thời trước khi kết thúc điều tra, nếu xét thấy việc chậm thi hành các biện pháp tự vệ gây ra hoặc đe dọa gây ra thiệt hại nghiêm trọng cho ngành sản xuất trong nước và thiệt hại đó khó có thể khắc phục về sau.

6. Mọi thông tin liên lạc đề nghị gửi về:

Phòng Điều tra vụ kiện phòng vệ thương mại của doanh nghiệp trong nước, Cục Quản lý cạnh tranh – Bộ Công Thương

Địa chỉ: 25 Ngô Quyền, Hoàn Kiếm, Hà Nội, Việt Nam

Điện thoại: (+84 4) 222.05.002, máy lẻ 1038 (anh Trường Hưng)

Fax: (+84 4) 222.05.003

Email: ninhht@moit.gov.vn; hungnht@moit.gov.vn.

Nếu thông tin không được gửi tới Cơ quan điều tra trong thời hạn nêu trên, Cơ quan điều tra có thể sử dụng các thông tin sẵn có khi xem xét vụ việc phù hợp với quy định của pháp luật.

Ngoài ra, để được bảo mật những thông tin thuộc bí mật kinh doanh, các bên liên quan phải tóm tắt thông tin cung cấp dưới dạng bản lưu hành công khai. Nếu Bên liên quan cho rằng không thể tóm tắt được, cần giải trình lý do không thể tóm tắt được.

Công khai thông tin: Thông tin chi tiết về Quyết định điều tra áp dụng biện pháp tự vệ đối với hàng hóa thuộc đối tượng điều tra và Hồ sơ yêu cầu áp dụng biện pháp tự vệ (bản lưu hành công khai) có thể được truy cập tại trang thông tin điện tử của Cục Quản lý cạnh tranh, Bộ Công Thương: www.vca.gov.vn hoặc www.qlct.gov.vn.